

Article devant noms geographiques en fonction du genre

ПРИМЕНЕНИЕ АРТИКЛЯ В ЗАВИСИМОСТИ ОТ РОДА СУЩЕСТВИТЕЛЬНОГО

Названия стран и провинций мужского рода применяются с предлогами **à**

и **de** и сохраняют свой артикль в слитной форме:

Par exemple : Je vais **au** Maroc.

Я еду в Марокко.

Je reviens **du** Japon et du Canada.

Я возвращаюсь из Японии и Канады.

Названия стран **МУЖСКОГО РОДА, НО КОТОРЫЕ НАЧИНАЮТСЯ С ГЛАСНОЙ БУКВЫ**, подчиняются правилам, действующим для стран *женского рода*:

Par exemple : en Afghanistan, en Equateur
В Афганистане, в Эквадоре

Аналогичные названия, стоящие во множественном числе, подчиняются общим для названий мужского рода правилам:

Par exemple : Je vais **aux** Etats-Unis.
Я еду в Америку.

Названия стран женского рода применяются с предлогами **en и **de** и теряют при этом свой артикль :**

1. названия стран:

Je suis **en** France .

Я во Франции.

Cette marchandise est **d'**Estonie.

Этот товар из Эстонии.

2. континентов:

l'Himalaya se trouve **en** Asie

.

Гималаи находятся в Азии.

3. провинций и регионов:

Il est né **en** Alsace.

Он родился в Альзасе.

4. островов, приравненных к странам:

Il habite **en** Corse.

Он живет на Корсике.

Артикль, однако

, может применяться **после** предлога **de**, если этот предлог не выражает пространственные отношения:

Par exemple :
l'Espagne.

Испании.

On connaît l'influence de

Мы знаем (известно) влияние

Также это имеет место в том случае, когда предлог **de** входит в состав предложной группы :

Par exemple :
France.

Франции.

Je ne vais jamais au-delà de la

Я никогда не уезжаю за пределы

Особо стоят некоторые группы ПРЕДЛОГ DE + ГЕОГРАФИЧЕСКОЕ НАЗВАНИЕ, которые не выражают пространственных отношений, но при этом артикль все-таки не применяется :

Par exemple :

la guerre d'Espagne

Испанская война

L'histoire de France

История Франции.
Le bassin d'Aquitaine
Аквитанский бассейн.